



# Amtsblatt für das Amt Peitz

Amtske lojpeno za amt Picnjo

mit seinen Gemeinden

Drachhausen, Drehnow, Heinersbrück, Jänschwalde, Tauer,  
Teichland, Turnow-Preilack und der Stadt Peitz

Jahrgang 23, Nummer 14, Peitz, den 15.10.2014

## IMPRESSUM

**Herausgeber:** Amt Peitz

**Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil:**

Die Amtsdirektorin des Amtes Peitz, Elvira Hölzner,

03185 Peitz, Schulstraße 6,

Telefon 035601 38-0, Telefax: 035601 38-170

**Redaktion:** Telefon 035601 38-115, Telefax: 035601 38-177

www.peitz.de, peitz@peitz.de

**Druck und Verlag:**

Verlag + Druck LINUS WITTICH KG,

vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan

04916 Herzberg (Elster), An den Steinenden 10,

Telefon: 03535 489-0

Das „Amtsblatt für das Amt Peitz/Amtske lojpeno za amt Picnjo mit seinen Gemeinden Drachhausen, Drehnow, Heinersbrück, Jänschwalde, Tauer, Teichland, Turnow-Preilack und der Stadt Peitz“ erscheint mindestens einmal Monat, jeweils Mittwoch mit einer Auflage von 5.450 Stück und wird an alle erreichbaren Haushalte im Amt Peitz kostenlos verteilt.

Einzelexemplare sind kostenlos beim Herausgeber oder gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen.

Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

Außerhalb des Verbreitungsgebietes kann das Amtsblatt in Papierform zum Abopreis von 41,65 Euro (inklusive MwSt. und Versand) oder per PDF je 1,50 Euro pro Ausgabe über den Verlag bezogen werden.

## Inhaltsverzeichnis

### Öffentliche Bekanntmachungen

#### **Gemeinde Jänschwalde**

1. Nachtragshaushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2014

Seite 2

#### **Gemeinde Teichland**

1. Nachtragshaushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2014

Seite 3

### **Sonstige Amtliche Mitteilungen**

Adresse/Sprechstunden

Seite 4

Sitzungstermine

Seite 4

Beschlüsse der Gemeindevertretungen

Seite 4

**Öffentliche Bekanntmachungen**

**Gemeinde Jänschwalde**

**1. Nachtragshaushaltssatzung der Gemeinde Jänschwalde für das Haushaltsjahr 2014**

Aufgrund des § 68 ff der Kommunalverfassung des Landes Brandenburg wird nach Beschluss der Gemeindevertretung vom 25.09.2014 folgende Nachtragshaushaltssatzung erlassen:

**§ 1**

Mit dem Nachtragshaushalt werden

	die bisher festgesetzten Gesamtbeträge von EUR	erhöht um EUR	vermindert um EUR	und damit der Gesamtbetrag einschließlich Nachträge festgesetzt auf EUR
<b>im Ergebnisplan</b>				
ordentliche Erträge	2.804.600	0	79.000	2.725.600
ordentliche Aufwendungen	2.994.500	0	17.000	2.977.500
außerordentliche Erträge	500	87.500	0	88.000
außerordentliche Aufwendungen	500	3.900	0	4.400
<b>im Finanzhaushalt</b>				
Die Einzahlungen	2.873.400	132.900	0	3.006.300
Die Auszahlungen	3.214.700	45.000	0	3.259.700
Davon bei den:				
Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	2.523.100	0	79.000	2.444.100
Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	2.645.500	0	17.000	2.628.500
Einzahlungen aus der Investitionstätigkeit	350.300	211.900	0	562.200
Auszahlungen aus der Investitionstätigkeit	553.300	62.000	0	615.300
Einzahlungen aus der Finanzierungstätigkeit	0	0	0	0
Auszahlungen aus der Finanzierungstätigkeit	15.900	0	0	15.900
Einzahlungen aus der Auflösung von Liquiditätsreserven	0	0	0	0
Auszahlungen an Liquiditätsreserven	0	0	0	0

**§ 2**

Die Festlegungen zu Krediten zur Finanzierung von Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen bleiben bestehen: Kredite werden nicht veranschlagt.

**§ 3**

Die Festlegungen zu Verpflichtungsermächtigungen werden nicht verändert: Verpflichtungsermächtigungen werden nicht festgesetzt.

**§ 4**

Die Steuersätze für die Gemeindesteuern werden für das Haushaltsjahr nicht verändert.

**§ 5**

Die gemäß § 5 der Haushaltssatzung festgelegten Wertgrenzen bleiben bestehen.

Peitz, den 26.09.2014

K. Lichtblau  
stellv. Amtsdirektorin

- Siegel -

Die 1. Nachtragshaushaltssatzung mit dem Nachtragshaushaltsplan und den Anlagen liegt zur Einsichtnahme zu den Sprechzeiten im Amt Peitz, Bürgerbüro, Schulstraße 6, 03185 Peitz, aus.

K. Lichtblau  
stellv. Amtsdirektorin

## Gemeinde Teichland

### 1. Nachtragshaushaltssatzung der Gemeinde Teichland für das Haushaltsjahr 2014

Aufgrund des § 68 ff der Kommunalverfassung des Landes Brandenburg wird nach Beschluss der Gemeindevertretung vom 23.09.2014 folgende Nachtragshaushaltssatzung erlassen:

#### § 1

Mit dem Nachtragshaushalt werden

	die bisher fest- gesetzten Ge- samtbeträge von EUR	erhöht um EUR	vermindert um EUR	und damit der Gesamt- betrag einschließlich Nachträge festgesetzt auf EUR
<b>im Ergebnisplan</b>				
ordentliche Erträge	9.241.400	117.200	0	9.358.600
ordentliche Aufwendungen	8.765.800	106.300	0	8.872.100
außerordentliche Erträge	1.000	484.100	0	485.100
außerordentliche Aufwendungen	1.000	484.100	0	485.100
<b>im Finanzhaushalt</b>				
Die Einzahlungen	10.371.500	70.500	0	10.442.000
Die Auszahlungen	9.912.300	175.400	0	10.087.700
Davon bei den:				
Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	9.144.900	117.200	0	9.262.100
Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	7.405.100	106.300	0	7.511.400
Einzahlungen aus der Investitionstätigkeit	1.226.600	0	46.700	1.179.900
Auszahlungen aus der Investitionstätigkeit	2.416.100	69.100	0	2.485.200
Einzahlungen aus der Finanzierungstätigkeit	0	0	0	0
Auszahlungen aus der Finanzierungstätigkeit	91.100	0	0	91.100
Einzahlungen aus der Auflösung von Liquiditätsreserven	0	0	0	0
Auszahlungen an Liquiditätsreserven	0	0	0	0

#### § 2

Kredite werden nicht veranschlagt.

#### § 3

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht festgesetzt.

#### § 4

Die Steuersätze für die Gemeindesteuern werden für das Haushaltsjahr nicht verändert.

#### § 5

Die gemäß § 5 der Haushaltssatzung festgelegten Wertgrenzen bleiben bestehen.

Peitz, den 26.09.2014

K. Lichtblau  
stellv. Amtsdirektorin

- Siegel -

Die 1. Nachtragshaushaltssatzung mit dem Nachtragshaushaltsplan und den Anlagen liegt zur Einsichtnahme zu den Sprechzeiten im Amt Peitz, Bürgerbüro, Schulstraße 6, 03185 Peitz, aus.

K. Lichtblau  
stellv. Amtsdirektorin

## Sonstige Amtliche Mitteilungen



**AMT PEITZ**  
**Amt Picnjo**  
 Schulstr. 6  
 03185 Peitz

Bürgertelefon: 035601 38 -0  
 Fax: 035601 38170  
 E-Mail: peitz@peitz.de  
 Internet: www.peitz.de

### Bürgerbüro:

Tel.: 035601 380-191,  
 -192, -193  
 Fax: 035601 38-196  
 E-Mail: info@peitz.de

### Sprechstunden:

Mo. u. Mi. 09:00 bis 15:30 Uhr  
 Di. u. Do. 09:00 bis 18:00 Uhr  
 Fr. 09:00 bis 12:00 Uhr  
 jeden 2. und 4. Samstag  
 im Monat: 09:00 bis 12:00 Uhr

## Sitzungstermine

- Stand bei Redaktionsschluss, Änderungen vorbehalten -

### Fr., 17.10.

19:00 Uhr Gemeindevertretung Turnow-Preilack,  
 OT Turnow, Gemeindezentrum, Schulweg 19

### Fr., 24.10.

19:00 Uhr Einwohnerversammlung in Heinersbrück, Gasthaus „Deutsches Haus“

### Mo., 03.11.

17:30 Uhr Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft des Amtes Peitz,  
 Amtsgebäude, Zbaszynek-Raum, Schulstraße 6

### Di., 04.11.

19:00 Uhr Gemeindevertretung Teichland,  
 Gemeindezentrum/FF, OT Neuendorf  
 19:00 Uhr Bauausschuss Turnow-Preilack,

### Do., 06.11.

19:00 Uhr Gemeindevertretung Tauer,  
 Gemeindebüro, Hauptstraße 108

### Fr., 07.11.

19:00 Uhr Einwohnerversammlung Turnow-Preilack, Gaststätte „Kastanienhof“

## Bekanntmachungen der Beschlüsse der Gemeindevertretungen

### 2. Sitzung der Gemeindevertretung Tauer am 21.08.2014

*öffentlicher Teil*

#### **Beschluss: Tau/BAD/004/2014**

Die Gemeindevertretung Tauer beschließt die Gültigkeit der Kommunalwahl vom 25.05.2014 in der Gemeinde Tauer.

#### **Beschluss: Tau/BAD/114/2014**

Die Gemeindevertretung Tauer beschließt die Hauptsatzung.

#### **Beschluss: Tau/BAD/118/2014**

Die Gemeindevertretung beschließt die Geschäftsordnung.

#### **Beschluss: Tau/BAD/117/2014**

Die Gemeindevertretung beschließt die Repräsentationssatzung der Gemeinde.

#### **Beschluss: Tau/BAD/115/2014**

Die Gemeindevertretung Tauer beschließt die Einwohnerbeteiligungssatzung.

#### **Beschluss: Tau/OA/002/2014**

Die Gemeindevertretung Tauer beschließt die Friedhofssatzung der Gemeinde Tauer.

#### **Beschluss: Tau/OA/003/2014**

Die Gemeindevertretung Tauer beschließt die 1. Satzung zur Änderung der Friedhofsgebührensatzung der Gemeinde Tauer mit einem Kostendeckungsgrad von 100 %.

*nichtöffentlicher Teil*

#### **Beschluss: Tau/BA/113/2014**

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Tauer beschließt den Abschluss eines Pachtvertrages für eine Teilfläche von ca. 250 qm aus dem Flurstück 396, Flur 2.

#### **Beschluss: Tau/KÄ/001/2014**

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Tauer beschließt den Abschluss des vorliegenden Gewerbemietvertrages für den Friseursalon in 03185 Tauer, Hauptstraße 108.

### 3. Sitzung der Gemeindevertretung Heinersbrück am 26.08.2014

*öffentlicher Teil*

#### **Beschluss: Hei/BA/006/2014**

Die Gemeindevertretung Heinersbrück beschließt die Gültigkeit der Kommunalwahl vom 25.05.2014 in der Gemeinde Heinersbrück.

#### **Beschluss: Hei/BA/001/2014**

Die Gemeindevertretung Heinersbrück genehmigt die Eilentscheidung Nr. 07/01/14 vom 17.07.2014 Vergabe der Straßenreparaturarbeiten an Bieter Nr. 5: Verdie GmbH Turnow.

#### **Beschluss: Hei/BA/005/2014**

Die Gemeindevertretung Heinersbrück beschließt, dem Bieter Nr. 3 (Pöschick GmbH) den Auftrag für die Sanierung der Außenhülle (1. BA) der Friedhofshalle Heinersbrück zu erteilen.

#### **Beschluss: Hei/BAD/002/2014**

Die Gemeindevertretung Heinersbrück beschließt die Hauptsatzung.

#### **Beschluss: Hei/BAD/004/2014**

Die Gemeindevertretung Heinersbrück beschließt die Entschädigungssatzung.

#### **Beschluss: Hei/BAD/004/2014**

Die Gemeindevertretung Heinersbrück beschließt die Repräsentationssatzung.

### 2. Sitzung des Amtsausschusses des Amtes Peitz am 01.09.2014

*öffentlicher Teil*

#### **Benennung:**

**Der Amtsausschuss des Amtes Peitz benennt als Mitglieder in den Ausschuss für sorbische/wendische Angelegenheiten:** Frau Kallauke, Herrn Nattke, Herrn Sonke, Herrn Woitow, Herrn Gellner, Herrn Neuber, Herrn Ulbricht und Herrn Schwietzer.

#### **Als sachkundigen Einwohner:**

Herr Geissler, Herr Dietrich und Herr Fries.

#### **Benennung:**

**Der Amtsausschuss des Amtes Peitz benennt die Mitglieder in den Schulausschuss des Amtes Peitz:** Herrn Bubner, Herrn Gröschke, Herrn Groba, Herrn Fort und Herrn Haas.

#### **Als sachkundigen Einwohner:**

Frau Bubner, Herr Bieder und Herr Fries.

### 3. Sitzung der Gemeindevertretung Turnow-Preilack am 04.09.2014

*öffentlicher Teil*

#### **Beschluss: 05/03/01/14**

Die Gemeindevertretung Turnow-Preilack beschließt die Durchführung eines Oktoberfests am 25.10.2014 durch den Ortsverein.

#### **Beschluss: 05/03/02/14**

Die Gemeindevertretung Turnow-Preilack beschließt die Durchführung einer Einwohnerversammlung am 07.11.2014 um 19:00 Uhr.

## Ende der Öffentlichen Bekanntmachungen

Nächster Redaktionsschluss:

**Donnerstag, der 23.10.2014, 16:00 Uhr**

Nächster Erscheinungstermin:

**Mittwoch, der 05.11.2014**